

# AU CALENDRIER

**Montréal** — Le jeudi 22 septembre 1994 se déroulera un «4 à 8» sur le Chili, présenté par la Jeune Chambre de Commerce de Montréal (JCCM) à l'hôtel Intercontinental. Plusieurs conférenciers présenteront à tour de rôle leurs expériences d'affaires et leurs connaissances sur le Chili dans une formule d'échange dynamique. Cette première activité sur le Chili sera suivie d'une conférence sur le Liban, le 9 février 1995, et d'une autre sur la Chine, le 6

avril 1995. S'inscrire à la permanence de la JCCM (35,00 \$ membre, 50,00 \$ non-membre).

**Toronto** — 3 au 5 octobre 1994 — *Vers une stratégie concertée d'exportation* sera le thème du 51<sup>e</sup> congrès annuel des exportateurs canadiens. Le MAECI profitera de cette occasion pour tenir une conférence (le 3 octobre) marquant le centenaire du Service des délégués commerciaux. Communiquer avec

Micheline Bélanger, Association des exportateurs canadiens, Ottawa. Tél. : (613) 238-8888, poste 225.

**Canada** — Du 17 au 21 octobre 1994 — **Mission commerciale de 20 entrepreneurs portugais au Canada.** Dirigée par Faria de Oliveira, ministre du Commerce et du Tourisme, la mission amènera au Canada des représentants d'entreprises portugaises de premier plan à la recherche de partenaires industriels, ainsi que des fabricants de pièces pour l'industrie automobile, de quincaillerie, de moules pour les plastiques, de vêtements, de pierre ornementale et de carreaux de céramique. Pour plus de détails, communiquer avec la Commission portugaise du tourisme et du commerce, 60 Bloor Street West, Suite 1005, Toronto M4W 3B8. Tél. : (416) 921-4925. Fax : (416) 921-1353.

**Toronto** — **Grocery Showcase Canada**, la vitrine des épicerie canadiennes et la plus grande conférence commerciale annuelle pour les épiciers canadiens, se tiendra du 30 octobre au 1<sup>er</sup> novembre prochains. Cet événement attire plus de 8 500 détaillants, grossistes, représentants et courtiers. Plus de 600 emplacements sont réservés aux grands fournisseurs internationaux qui participent à la foire commerciale. Cette manifestation est organisée par la Fédération canadienne des épiciers indépendants (FCEI). Pour renseignements, contacter Rosemary Dexter, directrice des expositions, promotion commerciale, FCEI, Willowdale (Ontario). Tél. : (416) 492-2311. Fax : (416) 492-2347.

## PUBLICATIONS

### Survie en Russie

Le guide, *Russia Survival Guide: Business & Travel* peut vous faciliter la vie lors d'un voyage d'affaires en Russie. Ce guide réunit de l'information sur les 77 plus importantes villes de Russie en plus de fournir des renseignements allant de comment choisir un partenaire commercial jusqu'à comment éviter un faux pas culturel. De plus, il contient un nombre imposant de conseils, comme des remèdes maison, des mesures de sécurité, en fait des détails qui peuvent parfois devenir de prime importance.

Bien que le guide fournisse une multitude de contacts, certaines adresses et informations seront plus utiles aux Américains qu'aux Canadiens. On peut se procurer le guide, au coût de 18,50 \$ US, à l'adresse suivante : Russian Information Services Inc., 89 Main Street, Suite 2, Montpelier, VT 05602. Tél. : 1-800-639-4301. Fax : 1-800-223-6105.

### Catalogue pour le Mexique

Les petites et moyennes entreprises n'ayant pas souvent les moyens d'effectuer des séjours coûteux de marketing dans les pays étrangers, ont la possibilité d'atteindre 40 000 entreprises mexicaines.

Il leur suffit d'annoncer leurs produits et services dans l'édition 1995 du *Canadian Buyers Index Catalog*.

Le catalogue sera distribué partout au Mexique à quelque 100 000 dirigeants mexicains d'importance, parmi lesquels des importateurs, des exportateurs, des distributeurs, des représentants des ventes, des grossistes, des détaillants, des fabricants, des transitaires et des responsables gouvernementaux.

Pour plus de détails, communiquer avec Kane Rouse, Alpha Research Incorporated, 720 Spadina Avenue, Suite 310, Toronto M5S 2T9. Tél. : (416) 944-1968. Fax : (416) 944-2755.

## InfoCentre

L'InfoCentre du MAECI offre aux exportateurs canadiens des conseils, des services de références. Les sociétés désirant obtenir des renseignements de nature commerciale peuvent contacter InfoCentre par téléphone au 1-800-267-8376 (région d'Ottawa : 944-996-9709). On peut également transmettre une demande de renseignements par télécopieur 24 heures du Ministère, au (613) 944-4500.

Retourner en cas de non-livraison à  
CANADEXPORT (BCT)  
125, prom. Sussex  
Ottawa (Ont.)  
K1A 0G2



OTAWA